

Programme CVE/389 Programme Eau et Assainissement



AVIS D'APPEL D'OFFRES N° CVE/389•25 7937

Titre : Travaux d'optimisation hydraulique pour Águas de São Nicolau (AdSN) (travaux)

Dans le cadre du Programme CVE/389 financés sur des ressources des gouvernements de la République du Cabo Verde et du Grand-Duché de Luxembourg

Cet avis est lancé par et selon les procédures de LuxDev, l'agence luxembourgeoise pour la Coopération au développement, pour le compte du Programme CVE/389 recevant un appui financier des gouvernements du pays partenaire et du Grand-Duché de Luxembourg.

1. IDENTIFICATION ET FINANCEMENT DU PROGRAMME

- a) Intitulé: CVE/389 Eau et Assainissement
- Source de financement : Le gouvernement de la République de Cabo Verde et le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg comme défini dans le Protocole de Programme n° CVE/389 du 12 janvier 2022
- c) Situation du financement : Approbation en cours, cet appel d'offres est lancé avec une clause suspensive mentionnée dans la section no. 12 (informations complémentaires).

2. IDENTIFICATION DU MARCHÉ

a) Type de marché: Travaux

b) Objet : Travaux d'optimisation hydraulique pour Águas de São Nicolau (AdSN)

c) Numéro: CVE/389•25 7937

d) Nombre de lots : 1 (un)e) Groupement de lots : N/A

3. CRITÈRES D'ÉLIGIBILITÉ ET D'ÉVALUATION

a) Origine: Pas de restriction

- b) Éligibilité: Les opérateurs économiques qui satisfont aux critères inclus dans la déclaration sur l'honneur et dans les clauses déontologiques de la réglementation générale.
- c) Évaluation : L'offre économiquement la plus avantageuse sur la base du prix sera déclarée attributaire.
- d) Variantes: Aucune variante ne sera prise en compte

4. LIEUX ET DÉLAIS

a) Localisation du Programme : Cabo Verde – île de Santiago - Praia

b) Lieu d'exécution du marché : île de São Nicolau

c) Délai d'exécution du marché : 09 mois (jusqu'à la réception provisoire)

d) Délai de validité des offres : 120 jours à compter de la date limite pour la réception des offres



Programme CVE/389 Programme Eau et Assainissement



5. DÉFINITIONS

a) Pouvoir adjudicateur: Lux-Development

b) Autorité contractante : Águas de São Nicolau (AdSN)

c) Bénéficiaire : Águas de São Nicolau (AdSN)

d) Maître d'œuvre : sera désigné ultérieurement

e) Bailleur de fonds : Grand-Duché de Luxembourg

f) Représentant du bailleur de fonds : Lux-Development

6. DOSSIER D'APPEL D'OFFRES (DAO)

a) Conditions d'acquisition : Le DAO peut être acquis gratuitement par mail à l'adresse suivante :

Email: nathaly.santos@luxdev.lu c/c domingas.cardoso@luxdev.lu

- b) Consultation du dossier : Le DAO peut être consulté par internet, à l'adresse mentionnée ci-dessus
- c) Notifications et communications écrites, à envoyer par mail à l'adresse suivante :

Email: nathaly.santos@luxdev.lu c/c domingas.cardoso@luxdev.lu

- d) Date limite pour les demandes d'informations complémentaires : 14 jours avant la date limite de réception des offres
- e) Date limite pour la fourniture d'explications aux soumissionnaires : huit jours avant la date limite de réception des offres

7. LANGUE, MONNAIE, RÉCEPTION ET OUVERTURE DES OFFRES

- a) Langue : La langue de la procédure est le français. Toutefois, certains documents techniques et administratifs (CST) des soumissions ainsi que le BPU/QE peuvent être présentés en portugais
- b) Monnaie: Euro (EUR)
- c) Adresse pour la réception et l'ouverture : Un original et deux copies et une copie sur clé USB, à envoyer au :

Lux-Development Bureau Cabo Verde Edifício da Embaixada do Grão-Ducado de Luxemburgo C.P. 458 Quebra Canela – Praia

- d) Date et heure limite pour la réception des offres 30.06.2025 à 10H00 (heure locale-Cabo Verde)
- e) Date et heure pour la séance publique d'ouverture : Immédiatement après la limite de soumission

8. GARANTIES

a) Garantie de soumission : N/A

b) Garantie de bonne exécution : 10 % du montant du marché

c) Autres: voir DAO



Programme CVE/389 Programme Eau et Assainissement



9. PAIEMENTS

Tous les paiements éligibles dans le cadre du présent marché seront effectués par Lux-Development pour le compte du Programme CVE/389.

10. RÉUNION D'INFORMATION ET/OU VISITE DES LIEUX

Il est conseillé aux soumissionnaires d'assister à la réunion d'information facultative préalable à l'appel d'offres qui devrait se tenir le **12.06.2025** à **9h30** (heure locale) sur la plateforme teams.

Une visite facultative des lieux est prévue le 10.06.2025 à 9h00 (heure locale - Cabo Verde).

Le point de rencontre sera dans les installations de Águas de São Nicolau, Ribeira Brava, São Nicolau, île de São Nicolau

Une réunion d'information sera tenue immédiatement après la visite des lieux.

11. PRESTATIONS COMPLÉMENTAIRES OU ADDITIONNELLES

Le présent marché ne prévoit pas d'acquisition de biens complémentaires ou additionnels. En cas d'acquisition de biens complémentaires ou additionnels (non prévue initialement), leur valeur sera limitée à maximum 50 % du montant du marché initial. Lorsque plusieurs modifications successives sont effectuées, cette limite s'applique à la valeur de chaque modification.

12. RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES

L'attribution du marché est sujette à la réalisation de la condition préalable suivante :

- la formalisation de l'extension du Programme CVE/389 qui garantira le financement suffisant pour la réalisation des « Travaux d'optimisation hydraulique pour Águas de São Nicolau (AdSN) ».
- le non-respect de la condition préalable susmentionnée entraînera l'annulation de la présente procédure d'appel d'offres et de surcroît l'attribution du contrat.